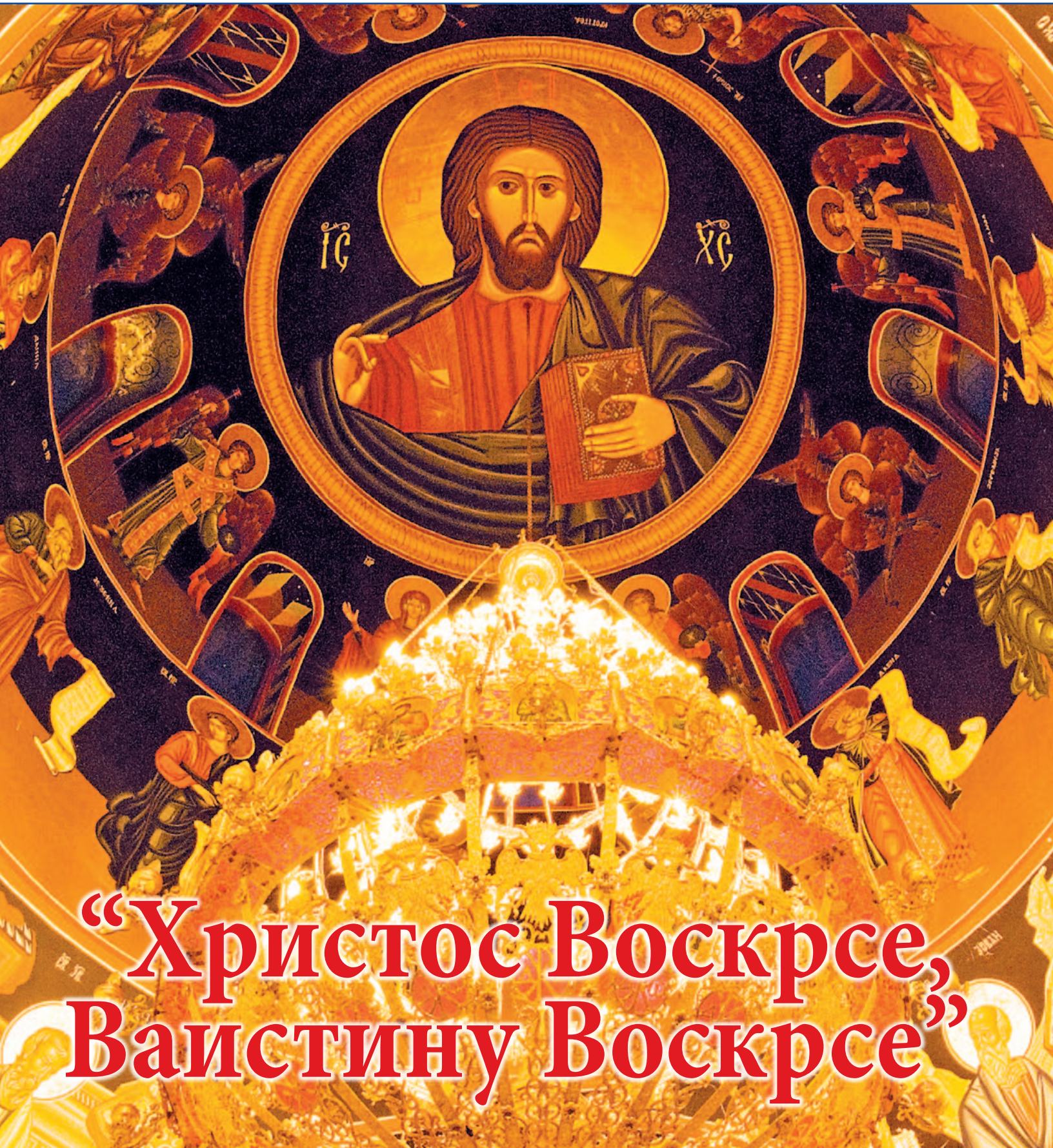
Гласник ЦШО Свети Сава у Лондону, број трећи, лета Господњег 2010

Светосавац

Serbian Orthodox Church Saint Sava, 5567 Wonderland Road South, London, ON N6P 1N8
Telephone: (519) 652-2771 • www.svetisavalondon.com



“Христос Воскрсе, Ваистину Воскрсе”

Реч уредника

'Ја сам васкрсење и живот. Који верује у мене ако и умре живеће...' [Јован 11, 25]

Васкрс је највећи хришћански празник, јер је на тај дан Исус Христос, Господ и Бог наш, васкрснуо из мртвих, победио смрт и свим људима, од прародитеља Адама и Еве даровао вечни живот. Због великог значаја овог догађаја свака недеља у току године посвећена је Васкрсу и свака се сматра за мали Васкрс.

У недељу рано, пре зоре, Марија Магдалена, Марија Јаковљева, Саломија и друге жене пошле су са спремљеним миром на Христов гроб. Велики камен којим је Христов гроб био затворен одваљен је, гроб је празан! На камену седи анђео Господњи, са лицем као муња и оделом белим као снег. Стражари војници су укочени од страха. Анђео благовести мироносницама: 'Не бојте се, јер знам да Исуса распетога тражите. Није овде јер устаде, као што је казао... Идите брже и кажите ученицима Његовим да је васкрсао.'

Радују се људи, радује се сва природа!

Христос је васкрсао, ђаво и смрт су побеђени!

Својим чудесним васкрсењем Господ Исус Христос отворио је и нама пут у живот вечни, отворио пут ка коначном васкрсењу мртвих у последњи дан, дан Његовог другог доласка.

'Ово је дан који створи Господ, радујмо се и веселимо се у њему!'

ХРИСТОС ВАСКРСЕ ВАИСТИНУ ВАСКРСЕ

Вас молитвеник пред Васкрслим Христом

парох Лондонски-протојерej Милојко Димитрић

A Word from the Editor

"I am the resurrection and the life. He who believes in me shall live even if he dies." [John 11,25]

Easter is the greatest Christian holiday, because it is on this day that Jesus Christ, our Lord and God, rose from the dead, defeated death, and to all people, from the ancestors Adam and Eve on, gave eternal life. Due to the great significance of this event, every Sunday is dedicated to Easter and is considered a small Easter.

Early on Sunday, before dawn, Mary Magdalene, Joanna, Mary of Jacob, and other women went with myrrh to Christ's tomb. The great rock that stood as a gate, enclosing Christ's tomb, was removed. The tomb was empty! On the rock sat an angel of God, with a face like lightning and robes white as snow. The soldiers that were guarding the tomb stood stiff with fear. The angel spoke unto the women: "Fear not, for I know it is crucified Jesus that you seek. He is not here but has risen, as he said he would... Go quickly and tell his pupils that He has risen."

People rejoice, all of nature rejoices!

Christ is risen, satan and death are defeated!

With his miraculous resurrection, Lord Jesus Christ paved the way leading to eternal life for us as well, paved the way as well for the final resurrection of the dead on the last day, the day of His second coming.

"This is the day that Lord created, let us rejoice and celebrate it!"

CHRIST IS RISEN –TRULY HE IS RISEN

Your prayer in front of resurrected Christ

London Priest, Proto-presbyter Milojko Dimitric

Уз благослов Његовог Преосвештенства Епископа Канадског Господина Георгија

Уредништво (519) 652-2771

Главни и одговорни уредник
Протојерej Милојко Димитрић,
Парох Лондонски
svestenik@svetisavalondon.com

Лектор /преводилац
Жарко Радаковић

Сарадници
Ненад Лојпур, Велибор Станковић, Жељко Лојпур, Жарко Радаковић, Предраг Сувајац, Бранислав Рацић, Владимир Сорак, Слободанка Мачар, Bonnie Webb, Цекић Марица, Новак Кулина

Тираж 400 комада. Гласник је бесплатан.

Управа ЦШО Свети Сава у Лондону за 2009 годину изабрана на редовној Годишњој скупштини одржаној 13 Децембра 2009 године, и потврђена од Његовог Преосвештенства Епископа Канадског Господина Георгија

Председник	Ђорђе Иванишевић
Потпредседник	Предраг Сувајац
Потпредседник	Милан Кукољ
Благајник	Ранка Цвијановић
Рачуновођа	Јово Вранковић
Секретар	Ненад Лојпур
Члан	Слободан Пејин
Члан	Бранко Мириловић

Надзорни одбор

Председник	Миленко Јовић
Члан	Раде Кондић
Члан	Жељко Кнежевић

Повереници (Trustees)
Раде Вељовић
Слободан Пејин
Јанко Басара
Бранко Мириловић
Никола Ивановић

Васкршња Посланица Његовог Преосвештенства Епископа Канадског Господина Георгија

Разорите овај храм и за три дана саградићу га! (Јн. 2, 19.)
Тако Господ рече онима који су трговали у храму и истјера их напоље! Јер, Храм Божији је свето мјесто, и у њему нема трговине ни „бизниса“, који се, нажалост, често приписују Цркви.

„Нису људи толико рђави колико то рђав човек мисли“ рекао је наш великан Иво Андрић. Рђави све виде рђаво.

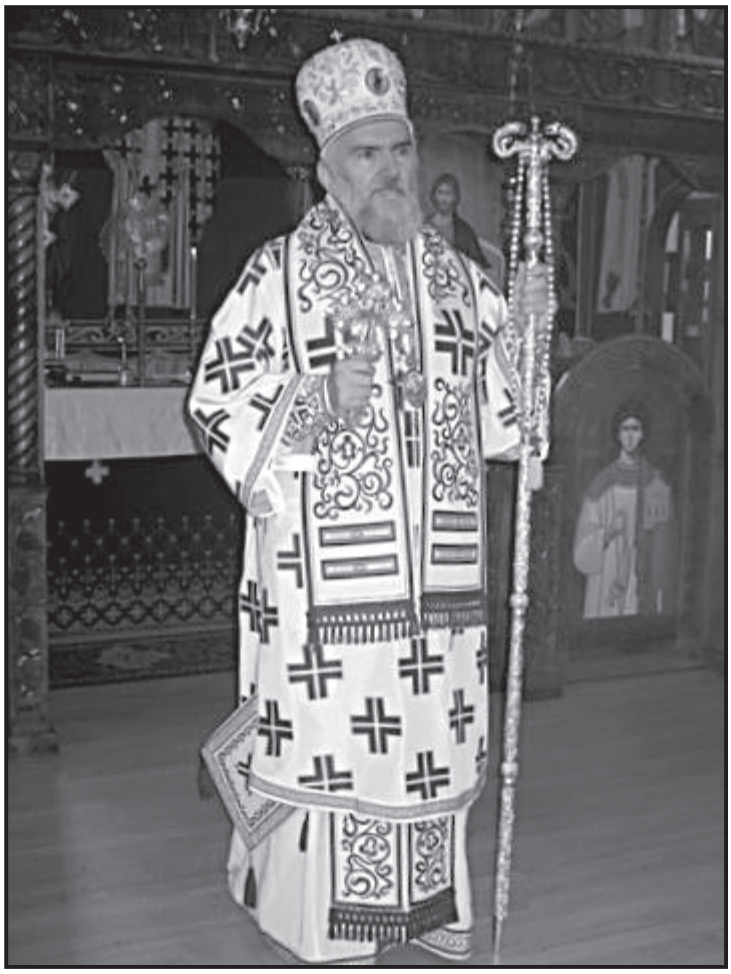
Господ Христос је основао Цркву своју за три дана страдања и мука на Крсту, и својим славним Васкрсењем. Нама је то наук од самог Творца да и нама предстоје муке и невоље. „У свијету ћете имати невоље, али не бојте се, ја побиједих свијет“. Зато се молимо за мир у цијелом свијету и за очување светих Божијих цркава, „за непоколебљивост светих Божијих цркава и сједињење свих“.

Наше је да чинимо, а Божије да чуда ствара. Ми се морамо придржавати онога што нам је Црква одредила, и не упуштати се преко онога што је Црква забранила. Наше је да будемо свједоци, и по цијену жртве, јер смо тек тада стубови Цркве коју је Бог основао. А када учинимо све, остаје да се заједно са Светим Василијем помолимо и изговоримо ону чудесну молитву после причешћа: „Испуни се и саврши се, колико је у нашој моћи, тајна Твога устројства спасења, Христе Боже наш. Јер одржасмо спомен на Твоју смрт, видјесмо изображење Твога Васкрсења, испунисмо се Твојим бескрајним животом. Насладисмо се Твоје непотрошиве сладости: благоволи да све нас удостојиш ње и у будућем вијеку, благодаћу беспочетног Оца Твога, и Твог Светог и Доброг и Живоносног Духа, сада и увијек и у све вијекове. Амин.“

На Тајној вечери, уочи страдања свог, Господ Христос је поручио својим ученицима, а кроз њих и нама, да чинимо дјела љубави за Његов спомен. Затим је рекао: „Ако ко укине једну од ових мојих најмањих заповијести и научи тако људе, назваће се најмањим у Царству небеском; а ко их изврши и научи, тај ће се великим назвати у Царству небеском.“ (Мт. 5, 19.) Колико се трудимо да у Царству будемо велики?

Мало, премало.

Ако схватамо Свету Литургију онако како нам је остала од Св. Василија Великога, знаћемо да се чувамо од оних који би својим разумом хтјели да је измијене.



О овом дару од Бога нам дарованом треба да размишљамо ових дана пред Васкрс. Ако тако сагледамо Христа у страдањима, онда ћемо се лако зарадовати Њему у слави Оца небеског.

Уз молитве нашег Свјатјејшег Патријарха Иринеја, и наше молитве да нас он христолико предводи у Цркви Светосавској – Српској,

Васкршњи поздрав: ХРИСТОС ВАСКРСЕ!

Ваш молитвеник пред Васкрслим Господом.

Епископ канадски Георгије

Ако желите да будете обавештени о догађајима у нашој парохији преко електронске поште пошаљите своје информације и адресу на: info@svetisavalondon.com

If you would like to be notified of all events in our community through e-mail, please send us your e-mail and your address to: info@svetisavalondon.com

Александар Авдејев:

Лечити са вером

Текст преузет са интернет презентације www.manastir-lepavina.org

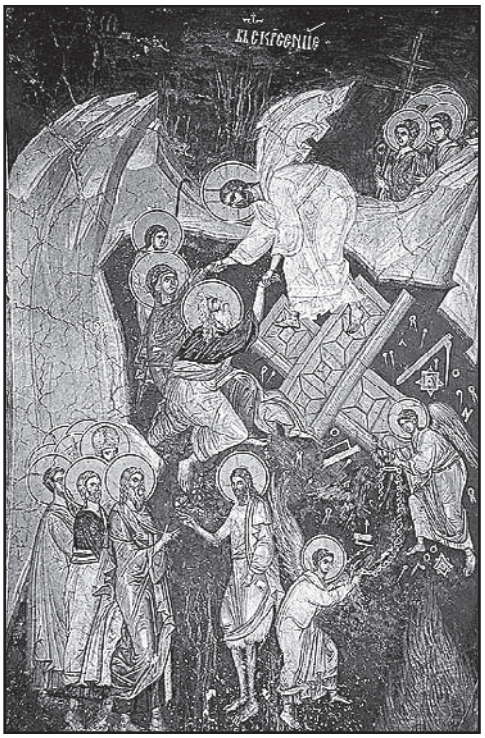
Сви ми се повремено разбољевамо и обраћамо лекарима за помоћ. И од тога, којем доктору поверимо своје здравље и живот зависи много тога. Добро је уколико је лекар који нас лечи верујући, - али је то, авај, редак изузетак. О међусобној повезаности медицине и Православља, лечења и вере одлучили смо да поразговарамо са свештеником и лекарем, ђаконом Цркве посвећене икони Мајке Божије "Утоли моје туге" при самарској Академији, кандидатом медицинских наука оцем Александром Авдејевим.

- Оче Александре, колико дуго сте били активан лекар?

- Био сам активан лекар дванаест година уколико је судити према радној књижици. Али настављам да лечим и даље уколико ми се неко обрати за помоћ. Понекад прегледам болесника као лекар свештеник, и то је случај и са сестрама из Самарског Иверског манастира.

- Радили сте као неуропатолог на обичној поликлиници и као лекар спољне психијатријске бригаде. Због чега сте ипак пошли духовном стазом?

- Одавно је код мене постојало интересовање за човекове душевне појаве. Оно је посебно почело да се појављује тада када сам схватио да медицина нема довољно велике ресурсе за радикалну помоћ и човеково излечење и очигледно је требало тражити неке резерве. То се веома види у неурологији где сам започео своју праксу. Ако се данас у потпуности предате тој специјализацији онда можете да постанете фаталиста. Већина неуролошких болести је толико непогодна за радикално лечење, да вам се пре или касније јавља мисао: можда ми нешто не радимо како треба, можда треба још нешто урадити? Са неурологије сам постепено прешао на психотерапију, која пружа додатне могућности за лечење многих болести, које нам се данас у неурологији чине неизлечивим. Радећи као психотерапеут ја сам схватио да је психотерапија фактички лечење речју, ресурси психотерапије у њеном класичном схватању такође су далеко недовољно истражени и постоје области које се саме по себи намећу као саставни део арсенала психотерапеута, али то и не постају јер су већина наших психотерапеута материјалисти по свом погледу на свет и не дозвољавају учешће духовних начела, духовних сила у душевној патологији. Тако сам се све више приближавао духовним сферама. Пошто се све то одвијало у совјетско време, онда сам мало изучавао разне источне правце, али сам постепено схватио да нема потребе измишљати бицикл, већ да све већ имамо и да Русија има хиљадогодишњу православну историју, па због чега било шта тражити? Временом је било решено питање рукоположења. Рукоположили су ме у ђакона претпрошле године на дан мога Ангела, светог благоверног кнеза



Александра Невског.

- Научно-технички прогрес води ка томе да се појављују нова, ефикаснија лекарска средства. У крајњој мери, нас у то непрекидно уверава реклама. Али и поред тога број тешко болесних се не смањује, а можда се чак и повећава. Какве су реалне могућности медицине данас?

- Мислим да су могућности те медицине коју ми данас имамо већ практично исцрпљене, што се види на основу пораста броја болести и погоршања здравља становништва, што је свима очигледно. У основи концепције данашње медицине лежи фармаколошка терапија (то јест лечење лекарским препаратима), у којима нису дозвољена нека биљна средства као ни психотерапија. Наши ауторитативни лекари, аутори и руководиоци традиционалних медицинских школа, руских и европских, се нажалост скептично односе према могућностима лечења без лекова.

- Могућности медицине нису толико велике, као што нам их представљају?

- Наравно. Ја сам неко време сарађивао са једном познатом немачком фирмом, која производи лекарске препарате. И схватио сам да то што се данас ради су углавном комерцијални трикови. Данас видимо рекламу различитих лекова у новинама, а ја сам имао прилике да изнутра посматрам целу ситуацију: како "поткупљују" лекаре, како лекари почињу да преписују болесницима препарате те фирме, која је са лекарем добро размотрила где је тај лек потребан, а где није. Наша данашња медицина је сиромашна, а лекари су изнурени од тих оптерећења с којима се сусрећу на самом почетку. Покушајте да примите десет људи на дан и да сачувате мир у души и снагу! Поред тога плата лекара је веома мизерна. И зато лекар постаје доступан

за својеврсну манипулацију од стране одређене фирме.

- Савремена медицина се скептички односи према исцељењима по вери. Али се медицинари понекад сусрећу са необичним чињеницама када рекло би се безнадежно болестан човек почиње да оздрављује. У том случају лекарима преостаје једино да шире руке. Да ли сте се ви у својој пракси сусретали са таквим случајевима?

- Наравно да јесам. Почео сам своју праксу као лекар-психотерапеут и приметио сам да се неке болести могу лечити без примене традиционалних лекарских препарата. Рецимо долази болесник који страда од чира. Код њега је досло до погоршања болести, он се дуго лечио у стационару, на поликлиници, али није било ефекта, и чир се није повукао. Затим болесник долази у кабинет за психотерапију, и ми просто почињемо да разговарамо о проблемима који га муче. Он нема могућности да о њима поразговара ни код куће, ни са лекарем који га лечи. И одједном кроз пола недеље се на контролној фиброгастроскопији (то је обавезно истраживање у таквим случајевима) види да је чир зарастао. Болеснику ништа ново од лекова није било преписано. Човек је просто осетио саучешће у својим проблемима, и то је било довољно да му се стање знатно поправило. Има много случајева исцељења по вери. Довољно је данас посетити руске манастире у којима се налазе Православне чудотворне иконе, свети извори. Тамо например можете да видите остављене штаке у углу цркве - њих су оставили људи којима су оне престале да буду потребне после целивања чудотворне иконе. Многи лекари се скептички односе према томе, говорећи да је то била појава такозване функционалне патологије, хистерије. Кажу да је хистерија велика симулација, и она може да представи сваку болест под разним маскама. А тада се јавља питање: како објаснити случајеве исцељења например од рака, од патологије костију, зглобова, када се сви знаци болести веома добро виде на рендгенским снимцима? Таквих случајева има много и они су негде описани. Али доктори се труде да на њих затварају очи, јер им је тако боље. Јер

после тога, ако лекар поверује у исцељење по вери и призна да то постоји треба да начини и други корак - треба да крене путем оцрковљења. - У медицинској средини постоји изрека: сваки лекар има своје гробље. То "гробље" се повећава на рачун пацијената код којих је била дозвољена лекарева грешка. Лекар је наравно такође човек и њему је као и свако другом човеку својствено да греши ... Али шофер ће из неког разлога платити за своје "грешке" у сагласности са чланом кривичног закона, а лекар најчешће не. Шта је то лекарева грешка и да ли ју је могуће предупредити? - Постоји посебно учење о лекарским грешкама. Одржавају се семинари, конференције лекара на ту тему, и ситуација поред свега остаје непромењена. Грешке постају све веће, то признају сви ауторитативни лекари и руководиоци медицинских школа. То је повезано са тим што се код пацијената повећава тежина патологије, људи постају болеснији, и зато је теже открити неку болест у том "букету" болести које постоје. С православне тачке гледишта грешка се објашњава веома просто. Шта је то болест? То је пут скраћења човековог живота и смрт. А све остало нам даје свет палих анђела и сатане. И зато ако заиста постоје ефикасни покушаји излечења болести, природно је да се стављају преграде, препреке на путу за оздрављење, па самим тим постоје и препреке у лекарској свести. Лекар који се не моли и који на неки начин не покушава да се огради од уласка злих духова у своју душу, постаје њихов лак плен. И зато се дешавају грешке за које потом ни сам лекар не може да нађе објашњење. Он сам не може да објасни зашто је он баш тако поступио што се каже зли дух га је навео. Такви случајеви, чак штавише се не дешавају само у лекарској пракси, већ и са представницима других професија, од којих зависи људски живот. Често се дешава да су те грешке необјашњиве па тако и грешке лекара.

- Знамо да поред традиционалних метода лечења постоје и нетрадиционалне. Које од њих су неприхватљиве за православног човека?

- Овде треба одредити појмове: традиционалне и нетрадиционалне. Традиционалне сматрамо онима које одговарају захтевима медицинске школе, која данас има примат. Ствар је у томе што се у медицини води непрекидна борба између школа, које различито разматрају једну те исту болест и имају различите приступе за њено лечење. И зато све што данас говоримо поводом традиције је веома релативно. А нетрадиционални приступи су они који излазе ван оквира обичних, утврђених стереотипа. И зато се нетрадиционалним приступом данас сматра и коришћење процедура челичења, духовног потенцијала... То је сложено питање. -На пример - како да се односимо према енергоинформационој медицини? - Енергоинформациона медицина је до нас дошла из источне, окултне традиције. Знамо да постоји например традиционална кинеска медицина, у којој постоји појам "енергетски канали", одређене "тачке", "зоне". У древној индијској медицини постоји појам "чакри". Али зар се код Кинеза размена материје и биохемијски процеси не одвијају на исти начин као код Европљана. И зато је то што може бити прихватљиво за Кинезе често неприхватљиво за Европљане. А зашто је то учење доспело до нас? Оно има довољно примитиван приступ човековом здрављу: довољно је притиснути неку тачку и човек ће оздравити. Не треба себи стављати ограничења у виду постова, молитви, не треба се бринути о својој моралности. Довољно је само стимулисати неку "чакру" и ти си здрав ... Пре него што своје здравље предате у руке овог или оног лекара, потребно је

критички изучити корене, изворе учења, чији је он следбеник. Можда га и упитати: где је настао ваш метод лечења, и на каквом погледу се заснива? То ће помоћи да се сачувамо од грешака.

- Данас се у скоро свакој рекламној новини могу видети многобројне вести о исцелитељима који лече од најразличитијих болести, и то само за једну-две сеансе. Да ли се то може сматрати озбиљним?

- Томе се не сме веровати, јер се данас у медицини већина хроничних обољења - све ћу разочарати! - сматра неизлечивим. Могуће је изазвати ремисију, то јест спречити погоршање, али излечити хроничну болест, која постоји годину или више је - немогуће. - Опет ако верујемо рекламним обећањима, могуће је ослабити буквално после једне сеансе код психотерапеута. И као илустрација се у новинама приказују слике "пре" и "после" сеансе. Ти људи су после психотерапијске сеансе били лакши за 30-40 кг ... - Постоји следећа руска изрека: није шија него врат. На основу чега је постигнута таква измена спољашњости? Шта тај човек добија у замену? Човек често непромишљено пристаје на све само да би ослабио. А најчешће долази до духовне агресије. Онај ко доводи до тога, убацује у човекову душу неко образовање, које касније може погубно да делује на његову судбиину. Дешава се да је неко ослабио али да је постао зао. Или је ослабио али је изгубио породицу. Познати су случајеви када је човек прошавши такве сеансе завршавао живот самоубиством. Не познајући законе духовног живота, најбоље је не залазити у ту непознату сферу.

- Ја нисам срела ни једног човека који је много ослабио после сеансе психотерапије ...

- Има таквих изузетака. То су обично поводљиви људи чија је душа веома рањива. Човек после сеансе доживљава тако велики стрес да заиста може да ослаби. Али то је крајње ретко. Обично су то комерцијални трикови.

- Били сте психотерапеут практичар. Како се Православна Црква односи према психотерапији, и методама њеног деловања?

- Црква се према психотерапији односи веома лепо. Постоји читав правац који се назива "Православна психотерапија". Издате су књиге наших игумана и јеромонаха на ту тему. Али ствар је у томе да се под маском "психотерапије" често скривају разни шарлатани. И зато се сам појам "психотерапија" данас често сматра као неки оклутни правац, магија. Психотерапија има добре традиције код нас у Русији. Друга је ствар што се она данас вештачки ограничава и одваја од духовне сфере. Психотерапија у буквалном преводу значи лечење, исцељење душе. У основи психотерапије је исцељење речју. То је по нашем, руском схватању. У Америци и Европи постоје неке друге представе. А Христос је исцељивао речју.

- Оче Александре, постоје појмови као што су болест душевна и болест духовна. Појава духовне болести се другачије назива поседнутост нечистим духовима. А душевне болести имају клиничке симптоме. Али веома је тешко разликовати психичко, нервно растројство од духовног. Како ми обични људи можемо то да схватимо?

- На сопственом искуству. Ако човек заиста жели да се исцели онда треба да покуша да се помоли, да почне да живи црквеним животом и да посматра шта ће се после тога десити. А свештеник ће му рећи како се то ради.

- А како одредити да ли је нашем ближњем потребан лекар, таблете и инекције или му је више потребна помоћ свештеника?

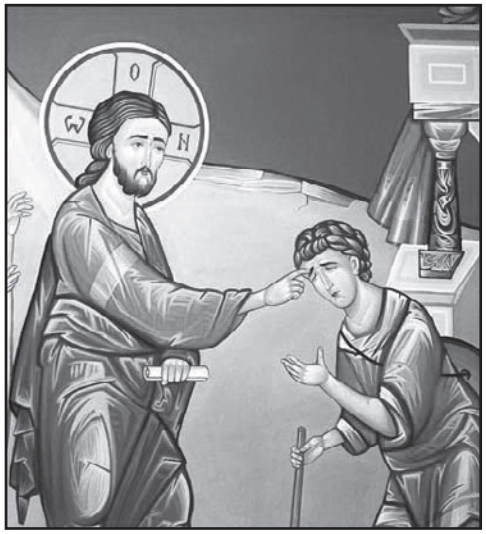
- У Православној Цркви увек постоји јединство, духовна и душевна терапија. Не сме се говорити: или ... или. Разуман човек ће увек разумно поступати у том случају. Тамо где постоји духовна компонента човекових страдања потребан је свештеник, а где постоји телесна, душевна компонента помаже лекар. При чему лекар треба да буде разуман.

- Међу црквеним парохијанима има много душевно и духовно болесних људи. Зашто је то тако? Та ситуација смућује људе који су недавно преступили црквени праг ...

- Црква је - болница, и када свештеник чита молитву за исповест, обратите пажњу на последњу фразу: "да не оде неисцељен? ... Чак иако је човек здрав он не може а да не осећа потребу за Божијом благодаћу и помоћи. То што у Цркви има много људи који су спољa болесни је опет повод за смирење. Због чега долазиш у Цркву - да би погледао фреске, иконе или да би се помолио? А за неке је то привлачан фактор. Например у самарској парохији Архангела Михаила на празнике има много поседнутих људи. Тамо је својевремено молитву за изгоњење злих духова читао сада покојни јеросхимонах Михаил. Његов гроб се налази поред Цркве. Његова духовна чеда по традицији долазе код њега на гроб, и у Цркву. Погледајте шта се дешава за време службе: људи криче, падају, наваљују на некога ... Али некима то изгледа као својеврсна егзотика. - Ипак почињеш да се осећаш непријатно када ти одједном иза леђа неки човек почне нешто неповезано да мрмља ... - Ти догађаји су по мом мишљењу примећени од стране људи који се налазе поред болесника. Једна моја познаница је за време читање молитве за изгоњење нечистих духова у Тројице-Сергејевој Лаври видела како је нека жена пала на под и из ње је излетео рој пчела и одлетео кроз врата, а затим је из некога потекла слуз, да би потом све то нестало. Упитао сам ту моју познаницу да ли је то још неко приметио. Она је одговорила да није обратила пажњу. Овде важе неки деликатни духовни закони које ми не познајемо. Али на крају крајева сваки догађај у Цркви је ради уразумљења оних људи који и треба да се уразуме управо тим догађајем. И због тога спољашња страна не треба да засењује унутрашњу.

- А молитва коју свештеник чита за поседнуте људе - је ли то такође делимично психотерапија или не?

- То је сложено питање. По мом



убеђењу молитва за изгоњење нечистих духова је до нас дошла са запада. Егзорцизам, који постоји у католичкој традицији је лако доспео до нас у нешто измењеној форми. Јер Спаситељ је рекао: "овај се род изгони постом и молитвом" ... Не тако давно сам био на двонедељном поклоничком путовању по Украјини, и с нама су били поседнути људи. Када су они почели да криче и бесне, свештеници су покушали да се моле над њима као и још понешто. Међутим, већина од њих то није могла дуго да издржи - ни молитва, ни света вода нису помагали. Ја сам на све то гледао очима лекара. Имао сам утисак да је то спектакл. То је личило на хистерију. Хистерик је обично актер, и њему је потребна - опет не по својој вољи, већ по сатаниној сугестији - туђа пажња јер се његова душа тиме храни. Он непрекидно привлачи пажњу на себе - то је случај и овде.

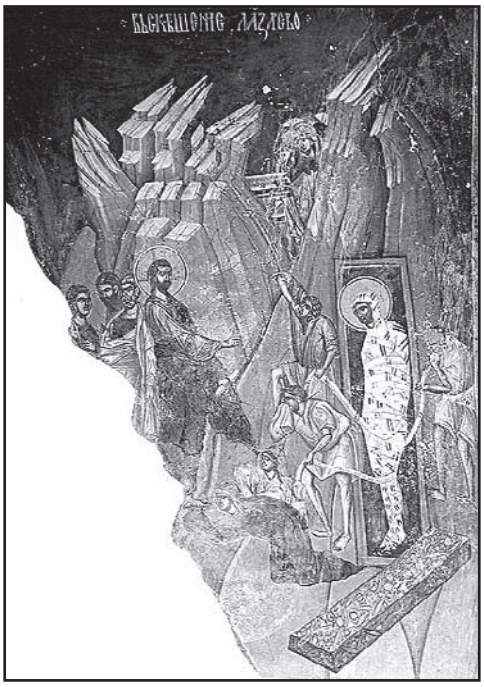
- Како се ви односите према читању молитве за изгоњење злих духова?

- Неједнозначно. То је с једне стране благословено од стране свештеничке управе. У Тројице-Сергејевој Лаври ту молитву чита Архимандрит Греман, а код нас у Самару долази Архимандрит Мирон. Али с друге стране, чак иако се један зли дух истера из човека, у њега потом може још више њих да уђу. Спаситељ је рекао: "Кад нечисти дух изиђе из човјека, пролази кроз безводна мјеста тражећи покоја, и не налазећи говори: вратићу се у дом свој откуда сам изишао. И дошавши нађе пометен и украшен. Тада отиде и узме седам других духова горих од себе, и ушавши обитавају онђе; и потоње стање бива човјеку ономе горе од првога? (Лк. 11, 24-26).

- Да ли је било неких интересантних случајева у вашој пракси када сте радили у спољњој психијатријској бригади?

- Тамо је сваки случај био интересантан. Например долазимо на позив жене, хроничног инвалида у психичком погледу. Она има звучне халуцинације. Ја јој поставим питање и она каже: "Ја треба да добијем дозволу да би одговорила на ваше питање ...". - "Молим вас затражите је". Жена затвара очи, подиже руке, а затим отвара очи и говори: "Да, ја могу да одговорим на ваше питање". Ми започињемо дијалог, и жена одговара фразама који јој не приличе у односу на њен интелектуални ниво, и њено образовање. Постављам јој питање језиком медицине и она одговара скоро медицинским терминима, чија значења ни сама не зна.

- Шта то значи? - То значи да је овде пристуна духовна патологија о којој она ништа није знала. Поставили су јој дијагнозу - карактеристичан развој шизофреније; жену су кључали таблетама, које потпуно гуше човекову вољу, а то је у ствари била типична поседнутост. - Можда је овде присутно и једно и друго? - Не, уколико човек има овакву душевну болест, значи да је она условљена неким унутрашњим узроцима: карактеристичном разменом материје,



биохемијским процесима. - Може се онда закључити да лекари-психијатри не лече оно што је потребно, нити примењују одговарајуће методе ... Шта урадити у оваквој ситуацији? - Наши лекари би једноставно требало да прођу неку специјализацију из духовне патологије. Наша класична психијатријска школа никада није разматрала та питања. То није прихваћено да се разматра. Код нас постоји подела психичких болести на велику и малу психијатрију. У оквиру велике психијатрије постоје свега четири болести. Ни постојећа класификација, ни лекареви погледи на свет не дозвољавају излазак из тих оквира. - Идеално би било да лекар-психијатар буде верујући човек ... - Да, наравно то је идеално. Да би се у медицини спровела диференцијална дијагностика, и разликовало једно од другог, потребно је знати нешто и из једне и из друге области. Ако је код човека присутна духовна патологија онда треба правовремено позвати свештеника. Сетио сам се још једног случаја који се десио у Самари, у насељу Кузнецов. Психијатријска бригада је отишла код болесника. На тај позив нисам ја ишао већ један други доктор. Типична је ситуација да се бригада пење на спрат и не налази болесника код куће. Врата на болесниковој соби су затворена изнутра, и рођаци их обијају. Прозор је отворен и у соби нема никога. Човек се бацио са дванаестог спрата. Сви су изашли на улицу да би се уверили да је болесник скочио или пао са дванаестог спрата, али се на снегу испод прозора види само удубљење, а тела нема. Лекари су отишли. Кроз два дана су позвали психијатра у центар у болници Пирогова. Лекар прилази мушкарцу са лаким промрзлинама на стопалима. Показало се да је то сам психички болесник, који је пао са дванаестог спрата. Није имао ни прелома, ни ништа. Када је пао или скочио ноћу кроз прозор, напољу је тада било минус тридесет степени, човек је ишао бос по снегу и мало су му промрзла стопала. Кроз недељу дана су га отпустили из болнице као потпуно здравог.

- Како објаснити то да је остао жив и практично здрав? - Човека је неко сачувао, али не зна се ко. Очигледно су у томе учествовала нематеријална

бића. А то показују и посматрања пијаних људи: они могу да спавају на мразу, да се пробуде, оду кући и да се не разболе. Ко чува пијаног човека – човека који је поседнут злим духом пијанства? Овде има више питања него одговора.

- Да ли се код пацијената на психијатријским клиникама, посебно оних који тамо дуго леже, примећује нека потреба за вером?

- Код неких се јавља потреба за вером и то код поседнутих људи који често леже у психијатријској болници, чија духовна патологија није утврђена на време. За њих је долазак у Цркву просто неопходан. Они у Цркви Архангела Михаила, нарочито на велике празнике, буквално трче на звоник када се звони (ја сам некад тамо звонио), и „боре" се да стану под звоно и да ту остану неко време. Њих тамо тера нужда, а не задовољство, јер се после тога боље осећају. Поседнуте људе веома муче зли духови. Нажалост код нас тренутно не постоји таква пракса да свештеник духовно руководи неко одељење у психијатријској болници.

- Моја пријатељица је медицински социјални радник и обилази куће престарелих особа, и по њеном запажању – на лицима тих старица које су одувек биле атеисткиње се види физички и духовни пад. А те старице које одлазе у Цркву, причешћују се, исповедају, ситуација је много боља: оне у старости имају очуван ум и здраво расуђивање. Да ли је та ситуација типична?

- Да, ја сам такође обратио пажњу на то. Упоредите верујуће и неверујуће људе чак и по психоилошким знацима: ритму изговарања речи, способности за апстракцију, уопштавање. Голим оком је могуће видети разлику између неоцрковљеног и оцрковљеног човека. А погледајте шта се дешава са свештеницима: отац има скоро 80 година, а ја у разговору телефоном мислим да причам са младим човеком. Долазим да се сретнем са њим – излази слаб човек, али су му очи младе. Буквално недавно сам се видео са Архимандритом Владимиром из Високог села. Мислио сам да је Архимандрит млад. Он одиста није толико стар, али по свом изоштреном размишљању може да се упореди са неким тридесетогодишњаком.

- У нас свакодневни живот је озбиљно ушао и компјутер. Како он утиче на дечију психу?

- Природно је да компјутер утиче на дечију психу. Прошле године сам ишао курс из Православља на факултету „информационих система" у нашој Академији. То су будући компјутераши-системаши. И поред тог факултета радио сам на још пет-шест других места. С ужасом сам обрато пажњу да су то потпуно различити људи. Почињеш да радиш са системашима – буквално сви почињу да кричe: зашто нам је све то потребно, зашто смо дошли овде? Посматраш – то је у обичној ситуацији потпуно мирна девојка, а овде су њене очи избезумљене. Она седи, виче, а да ни сама не схвата зашто. Агресија је већ крајња фаза свих тих нереда, који се дешавају у души. Покушали смо да размотримо неке ствари и дошли смо до закључка да непрекидан рад са компјутером изграђује одређено мишљење и то мишљење које није својствено људској души – категоријско мишљење које је практично лишено било каквих емоција. Јер је у компјутеру све рационално и емоције су сведене на минимум. Рачунарски језик постаје за студенте сврсисходнији, и та сврсисходност постаје њихов водећи животни принцип, то јест они вољно или невољно себе приморавају да тако опште и на крају крајева губе духовну форму. Ово се односи на четврту годину, а три године су студенти „општили" углавном са машином, и то је био изборни предмет. Мислим да је озбиљан рад са компјутером без молитве, без оцрковљења, без Божије благодати опасна ствар чак и за професионалце. А шта рећи за децу која су данас погружена у компјутерске игрице ... Виртуелна реалност је наравно лакша и пријатнија него она права. Можда она чак и противречи људском духу који је Бог створио. Интересантно је да је међу тим системашима била једна верујућа девојка. Она се мирно понашала, и ја сам приметио да је она у групи предмет за исмевање. Она је оцрковљена, одлази у Цркву, добро студира и зна са компјутером. Код ње за разлику од других постоји тактичност, она је свесна ситуације, и зна да се контролише. Група је велика – 38 људи, а само је она једина верница.

- А да ли је једноставније са студентима других факултета?

- Наравно да је једноставније. Например завршава се „час? у тој групи, и долази друга група са другог факултета – „машиновође?. Са њима је могуће ступити у контакт, они схватају ситуацију и знају због чега су дошли. Пишу реферате, мирни су.

- Да тренутно радим на формирању парохије у част великомученика Димитрија Солунског у селу Сирејка у Кинељском рејону, 36 километара од Самаре, а све по благослову Архиепископа Самарског и Сизранског Сергеја. Парохија тренутно пролази кроз регистрацију. Ми практично треба на голом парчету земље да организујемо црквени живот. У том циљу се тренутно гради пут, и Сирејка ће ускоро постати предграђе Самаре. Код нас у Самари скоро да нема центара који се баве духовном рехабилитацијом људи. Кад то кажем имам у виду духовну помоћ болесним људима и жртвама тоталитарних секти. Постоје планови да се такав центар изгради у Сирејки. Има и мојих истомишљеника који су спремни да се укључе у рад. Ако се код неког од читалаца овог часописа појави интересовање, позивам их да се прикључе у овом послу. Обратите се у Цркви посвећеној икони Мајке Божије „Утоли моје туге" при самарској Академији, како бисмо размотрили сва питања.

Татјана Трубина - Гуселјникова

Школа Српског језика са вјеронауком

У овом издању Светосавца желим да вас информишем о догађајима из школе Српског језика са вјеронауком. Иза нас су два велика православна празника које смо веома лијепо обиљежили. Ученици школе су својим учешћем увеличали прославу Бадње вечери у нашој цркви. Звуци Божићне пјесме и читање Божићне здравице озарило је радошћу све присутне како и доликује овом великом празнику. Нарочита радост се осјетила код малишана док су се припремали за овај велики дан.

Приредба поводом црквене славе Св. Саве одржана је 31 јануара, 2010. Поред ученика школе српског језика у програму је учествовало и неколико малишана из парохије. И ове године ученици су припремили рецитације и драмске скечеве из богате Светосавске и Змај Јовине баштине. По трећу годину за редом хор школе је припремала Јелена Димић, професорица музичке умјетности. Испред школе бих да се захвалим Јелени на несебично уложеном труду и времену. Светосавско славље увеличао је својим присуством и Епископ Георгије. Ломљење славског колача са дјецом у цркви ће остати упамћено од стране наших малишана.

У наставку школске године радујемо се годишњем такмичењу које се ове године одржава у манастиру Милтон 29 маја, 2010. Свештеник Милојко је организатор игара без граница и овог великог скупа Српских школа из Онтарија тако да и ми сви имамо посебан задатак да помогнемо да ове игре успију и да се настављају из године у годину. Учитељица Ирена ће припремати ученике за квиз и асоцијације из поља књижевности, историје и географије. Осим у знању ученици ће се такмичити и у разним спортским активностима. Као и до сад позивамо и овим путем све парохијане да нам се придурже у што већем броју и да заједно увеличамо овај велики скуп.

Крај школске године ће бити обиљежен традиционалном приредбом са забавом за ђаке и родитеље. Извјештај о успјеху ученика и похвале ће бити уручене свим ученицима јер су сви били вриједни. Сви заинтересовани за упис ученика у сљедећу школску годину могу добити информације код чланова школског одбора Предрага Сувајца и Јелене Кнежић као и свештеника Милојка.

Ништа се не деси преко ноћи важно је почети и не губити наду.

The School of Serbian Language and Religious Teaching

In this edition of Svetosavac again I wish to inform you of what's been happening in the school of Serbian language and religion. Behind us are two great Orthodox holidays that have been celebrated in stellar fashion. With their presence and participation, the students of the school have greatly enriched the celebration of Christmas Eve in our church. The sounds of Christmas carols and the words of Christmas toasts made all the faces light up with joy, as befits such an important holiday. Especially wonderful was the joy of the little ones as they were preparing their performance, in the days leading up to the event.

The festivities in celebration of the patron saint of our church, Saint Sava, took place on January 31st, 2010. In addition to the pupils of the Serbian school, other children from our community took part in the recital. This year as well, the students recited poems and performed drama sketches from the rich folklore in the spirit of saint Sava and the treasury of Zmaj Jova. For the third year in a row, the school choir was led by the music professor Jelena Dimic. Standing before the school I wish to thank Jelena here for the time and effort she invested in our children so generously. The event was made even greater by the presence of bishop Georgije. The cake-breaking ritual will surely remain ingrained in the memories of our little ones.

As the school year rolls on, we look forward to the annual competition that will be taking place this year in monastery Milton, on May 29th, 2010. Rev. Milojko will be hosting these games, which bring together all the Serbian schools in Ontario, so we should all make an effort to help the games succeed and continue to grow, bringing our children together year after year. Schoolteacher Irena will prepare the students for the quiz and the game of associations in the fields of literature, history and geography. Besides the academic categories, the students will also compete in various athletic activities. As always, we invite all members of our community to join us in making these games as grand as they ought to be.

It is our tradition to mark the end of the school year with a party for students and parents. Progress reports and commendations will be handed out to all the students because they have all worked so hard. All interested in enrolling their children for the next school year are very welcome. You may contact the members of the school board, Predrag Suvajac and Jelena Knezic, as well as rev. Milojko.

A great journey does indeed begin with a single step.

Contact: Predrag Suvajac, e-mail: pdsuvajac@yahoo.com; Jelena Knežić, email: gknezic@rogers.com

Српска фолклорна група "Светосавље"

У протеклом периоду наша Фолклорна група "Светосавље" је имала презентације на следећим фолклорним фестивалима:

- 6. фебруара 2010. били смо гости Фолклорне Групе "Краљ Петар I и Војвода Момчило" у Винони.

- 13. фебруара 2010. учествовали смо на фолклорном фестивалу код Фолклорне Групе "Стражилово" из Торонта.

До краја ове школске године наша Фолклорна група ће имати следеће активности:

- 10. априла 2010. бићемо гости Фолклорне групе "Растко" из Детроита.

- 1. маја 2010. наша група организује Фолклорни фестивал где ће нам бити гости Срспске Фолклорне групе из: Торонта, Мисисаге, Хамилтона, Виноне, Киченера, Ватерлоа, Виндзора и Детроита. Фестивал ће бити одржан у Пољској Хали, 554 Hill Street, у Лондону, са почетком у 5 поподне. Забављаће нас Младен и Бенд.

- 15. маја 2010. наступити ћемо на Фолклорном фестивалу у Киченеру.

- 22. маја 2010. бићемо гости наших пријатеља, Фолклорне групе из Ватерлуа.

- 23. маја 2010. наступити ћемо у нашој Сали за време Ђурђевданског пикника.

У јуну ћемо имати наступе код нашег Манастира у Милтону и на грчком фестивалу "ОПА".

Винона - 6. феб.2010

Serbian Folklore Group Svetosavlje

In tha past period our Folklore group „Svetosavlje" participated on the following folklore festivals:

- February 06, 2010 – folklore festival organized by the Folklore Group "King Petar I and Vojvoda Momcilo" Winona,

- February 13, 2010 – folklore festival organized by the Folklore Group "Stražilovo" Toronto,

Our Folklore group will have the following presentations in the next period:

- April 10, 2010 – Folklore festival organized by FG "Rastko" Detroit

- May 1, 2010 – Folklore festival organized by the group "Svetosavlje" London. Our guests will be Folklore Groups from: Toronto, Mississuaga, Hamilton, Winona, Kitchener, Waterloo, Windsor i Detroit. Festival will be held at Polish Hall, 554 Hill Street, London. Program will begin at 5 pm. Live entertainment with Mladen and Band.

- May 15, 2010 – Folklore festival organized by FG from Kitchener.

- May 22, 2010 - Folklore festival organized by FG from Waterloo.

- May 23, 2010 – Picnic at St Sava Church London.

In June 2010 we will have a presentation at our Monastery Milton and OPA Greek festival.

Торонто - 13. феб.2010

Коло српских сестара • Circle of Serbian Sisters

Годишњом скупштином Кола Српских Сестара, одржаном 7. Марта, 2010, председавао је свештеник Милојко. Присуствовала је 21. сестра и председник ЦШО Ђорђе Иванишевић. Свештеник је одржао пригодан и дирљив говор, подсећајући сестре на дугу традицију и мандат Кола Српских Сестара. Наглашена је важност добре организованости и бројности за успех овог друштва. У управу КСС за ову годину изабрани су: председник Сава Иванишевић, потпредседници Светлана Димитрић и Зора Иванишевић, благајник Гордана Шеховац, секретар Марица Цекић, и чланови Мира Куљанин и Ранка Цвијановић. Сестри Bonnie Webb истакнута је захвалност за њену преданост и допринос раду Кола Српских Сестара.

КСС повећава своје присуство у заједници следећим активностима:

За бадње вече припремљена је традиционална посна вечера.

Прослава Нове године одржана је 16. а прослава Светог Саве 31. Јануара. У оба случаја Колу Српских сестара имамо захвалити за укусно јело и слаткише.

Ове године сви Хришћани славе Васкрс у Недељу, 4. Априла. Време да се подсетимо на веру, традицију, историју, живот вечни и живот земаљски овде у Лондону.

Распродаја наших специјалитета биће одржана у Петак, 23., и Суботу, 24. Априла у Черихил Молу на Оксфорд Улици. Ово је прилика да Лондонцима откријемо наше пекарске способности и Српске посластице.

Лондон се прихватио одговорности за Епархијски Дан, 29. Маја. Епископ Георгије позвао је овом приликом све сестре да 26. Септембра присуствују банкету коју у њихову част организује свештенство у знак захвалности сестрама за њихову помоћ и подршку.

Задњих неколико месеци сестра Мили Лит вредно припрема ново издање нашег "Кувара". Прослава наше славе, Огњена Марија, планира се за Недељу, 25. Јуна, после службе. Сви су добродошли. Александри Тадић захваљујемо што је прихватила кумство за ову годину.

Као и увек, ако познајете неког ко је болестан, или му је потребна помоћ или морална подршка, обавестите нас.

When the New Year finally moved in, two scheduled general meetings were postponed due to inclement weather. Since time for a meeting was of the essence, V. Rev. Milojko finally called the sisters and set up a meeting for Sunday, March 7 at 6:30 p.m. CSO president Đorđe Ivanišević was in attendance. Rev. Milojko's dialogue was moving and compassionate, asking the sisters to reflect on the long history of Circle of Serbian Sisters and their mandate. He emphasized the importance of a well-organized and numerous Circle of Serbian Sisters, saying that previous experience showed that wherever this organization was strong, the Serbian Church-School Congregation was strong also. The committee members for this year are: President Sava Ivanišević, V-President(s) Svetlana Dimitrić and Zora Ivanišević, Treasurer Gordana Šehovac, Secretary Marica Cekić, and members Mira Kuljanin and Ranka Cvijanović.

Sister Bonnie Webb was honoured for her dedication to the Circle of Serbian Sisters.

The sisters have been and are increasing their presence in the community with the following activities:

The sisters prepared a customary traditional fish dinner on Christmas Eve.

The Serbian New Year's party was held on January 16th. For all those who attended, it was a very joyful event with good old folk music and delicious food prepared by the sisters.

January ended with the St. Sava celebrations, a wonderful time for all.

This year all Christians are celebrating Easter on Sunday, April 4. A time to reflect on our faith, traditions, history and presence in London and area. Oh those Easter baskets full of goodies!

The bake sale will be held on Friday, April 23rd and Saturday, April 24th at Cherryhill Mall on Oxford Street. This is truly a time to show off our Serbian desserts and demonstrate to Londoners what superb bakers we are!

London volunteered their time for "Eparhijski" Day on Saturday, May 29th. His Holiness Bishop Georgije invited all the sisters to a banquet in Milton, Sunday, September 26th, after the second semi-annual meeting that day.

Sister Millie Litt has been diligent in perusing the publication of the new "Cookbook" which is almost ready for printing.

A celebration of our "slava" Ognjena Marija is planned for Sunday, July 25, after church service. Everyone is welcome. Aleksandra Tadic - thank you for being our kuma this year.

Note: If you know someone who is ill and in need of assistance or moral support, do let us know.

Црквени Хор

У недељу 31. октобра на дан Светог Петра Цетињског, наш Црквени хор као и сваке године прославиће своју Крсну Славу. После Свете Литургије у нашем храму биће пререзан Славски колач, а у продужетку ће бити ручак за све присутне госте. Позивамо све наше вернике да узму учешћа у овој светковини, а захвални смо и сваком новом члану који нам се придружи, да молитвом и појањем увеличамо недељна Богослужења.

Из наше парохије: Сликом и речју

У Недеља 31.јануар 2010 године прославили смо храмову славу Светог Саву, Свету Архијерејску Литургију је служило Његово Преосвештенство Епископ Канадски Господин Георгије. После литургије одржан је свечани ручак у хали и светосавска академија са рецитацијама деце. Кум Славе за 2010 годину била је Здравка Иванишевић. Нови кум за 2011 годину је Милош Остојић.

On Sunday January 31st we celebrated St Sava. Holly Liturgy was served by His Holiness Bishop Georgije.

У Среду 6. јануара, 2010 године - прослави смо Бадње Вече. После вечерњег имали смо посну вечеру у нашој хали.

Wendsday January 6th, we celebrated Christmas Eve at 6:00 pm After Evening Prayer we had dinner in our church hall.

У суботу 20 марта добровољним радом и трудом наших парохијана окречили смо наш Храм.

On Saturday March 20, with volunteer work of members of our community, our Church was painted.

У Суботу 16. јануара 2010. године у нашој сали прославили смо Српску Нову Годину.

Saturday, January 16th, 2010 we celebrated Serbian New Year at our hall.

Молимо све вернике и парохијане наше Црквено Школске Општине, ако имају некога свога болесног или да је у болници, а имају жељу да их свештеник посети и причести, да се обрате свештенику на телефон (519) 652 2771 или на и-меил: svestenik@svetisavalondon.com

If any of the parishioners have anyone ailing or in the hospital, and wish a priest to visit and give a communion, please contact Priest Milojko Dimitric at (519) 652-2771 or e-mail: svestenik@svetisavalondon.com

ФУДБАЛ SOCCER

Долази прољеће, буди се природа, вежу се копачке...

Фудбал, каже Душко Радовић, гледају они који немају дјевојке и они који имају жене. Код нас у Лондону, тридесет година касније, фудбал гледају и дјевојке и жене, мајке и сестре, вјеренице и вјеверице и птице на гранама, и гдјекоји орао што кружи по небу. Све то заједно гледа фудбал, гледа га и чуди му се. По огромној ливади двадесетак момака сат и по времена тако лопту да гања. Ко је то видио. Енглези.

Ипак, и поред свих изврнутих зглобова, потрганих тетива, и поломљених костију, Енглезима велико хвала на овој дивној игри.

Ове године наш први тим наступа у Другој, а други у Првој Дивизији. Прва утакмица младих на домаћем терену заказана је за 23. а ветерана за 28. Мај. Распоред утакмица за читаву сезону и све евентуалне промјене биће постављене на нашој страници, www.svetisavalondon.com.

Позивамо све вас који ово читате да нам се придружите овог љета који петак или недељу поподне. Да нас подржите. Да видите својим очима што вам Срби лијепо играју.

Spring is here. Nature puts on her flowery dress, boys put on their cleats.

Ravishing is about to begin.

Dusko Cvetkovic was it or Dusko Radovic that said football is for those who have no girlfriends and those who do have wives. Here in London, though, it's for everyone: girlfriends and wives, mothers and sisters, children and grandparents, fiancees and the squirrels and the birds in the trees. The odd eagle even, circling up in the sky, looks down in wonder at the crazy game, invented by the English and played by the whole world. Twenty odd fellows running their legs off for a full hour and a half over an enormous field, chasing a leather ball. Who would think of such a thing. The English.

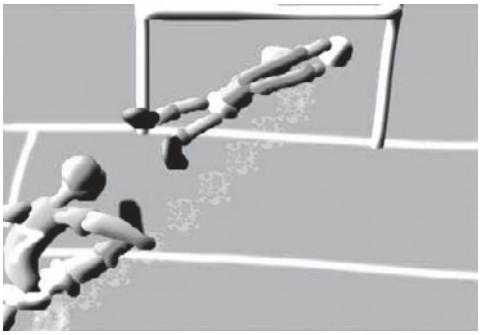
But despite all the broken legs, twisted ankles and torn tendons, we thank the English for the beautiful game.

The first team plays in Second Division this season, and the second team plays in the First. The first game at home is the 23rd of May for the young team, and the 28th for the all-timers. For the full schedule, visit www.svetisavalondon.com.

This summer we hope to see all of you on our church grounds, some Friday or Sunday afternoon. Come see the Serbs play with your own eyes.

Шта се бијели у пољу зеленом
ал је лабуд, ал је соко сиви
ал то Ацо терена кречи?
Нит је лабуд, нити соко сиви
нит Ацо данас терен кречи
већ то Срби лопту гоне,
лопту гоне, снагу лове.
Сезону нову спремају силно,
за мегдане нове тактике справљају.
Ено Вујке коло води,
какво коло? Српско коло.
Све је јунак до јунака
све нападач до нападача.
Неће ивер далеко од кладе,
нити бек даље од крила,
срцем јуначким, мачем оштрим
друга лига покорити се мора.

Драган Шапоња



Небојша Шапоња. "Слободњак Векија Вујкетовог"

Контакт/Contact: Srdjan Djukić, Tel: (519) 852-3750 ; Nikola Zubić, Tel: (519) 854-9041

ФУДБАЛ 50+ SOCCER 50+

Владо Цветковић организује фудбалски тим од 50 година и више. Фудбалски тим ће се такмичити у лизи која почиње ове године Јуна месеца. Ако сте заинтересовани обратите се Влади Цветковићу на 519 319-9713 или е-маил vlado_cvetkovic@yahoo.ca

Vlado Cvetkovic organizes soccer team, 50 years and older. This team will participate in soccer league that starts this year in June. For more information please contact Vlado Cvetkovic at 519 319-9713 cell or through e-mail vlado_cvetkovic@yahoo.ca

ГОЛФ GOLF

Голф турнир који организује Црквено Школска Општина Свети Сава у Лондону одржава се ове године 16 Маја. За више информација обратите се Влади Цветковићу на 519 681-9437 или 519 319-9713 или е-маил vlado_cvetkovic@yahoo.ca

Golf tournament that organizes Church School Congregation Saint Sava London will be held this year on May 16th. For more information you may contact Vlado Cvetkovic at 519 681-9437 or 519 319-9713 cell or through e-mail vlado_cvetkovic@yahoo.ca

This letter was sent to Murray Faulkner, Chief, London Police Department Anne Marie DiCicco, Mayor of London; Irene Mathyeson, MP London-Fanshawe; Chris Bentley, MPP London West, London Luso Centre, Anti-Hate & Anti-Bias Program, from Board of Directors of Church School Congregation Saint Sava Londom regarding hate graffiti at St. Sava Orthodox Church.

Поводом исписаних графита на нашем храму управа ЦШО Свети Сава у Лондону упутила је писмо следећим лицима и установама: Murray Faulkner, Шеф полиције Лондона, Anne Marie DiCicco, Градоначелница Лондона, Irene Mathyeson, MP London-Fanshawe, Chris Bentley, MPP London West, London Luso Centre, Anti-Hate & Anti-Bias Program.

This letter is to express our concerns about graffiti that were painted on our church property during the night of February 20/21, 2010.

The content of the graffiti had Fascist (Nazi) messages from World War II. The main symbol of this graffiti was the letter "U" which was the symbol of the Croatian Fascist Army, Ustasa, along with the Ustasa salute "Za dom Spremni" (i.e. for the homeland ready). In 1941 Nazi Germany permitted the fascist and terrorist Ustasa organization to establish the Independent State of Croatia on the present day territories of Croatia and Bosnia-Herzegovina. The Ustasa regime enacted racial laws aimed at Serbs, Jews and Roma and launched a brutal campaign to persecute and exterminate the Serbian people living within the borders of the newly established Nazi Quisling State. The Ustasa authorities established numerous concentration camps between 1941 and 1945. These camps were used to detain and murder Serbs, Jews and Roma. The largest concentration camp was Jasenovac where the Ustasa murdered over 700,000 Serbs, Jews and Roma.We are understandably upset and worried to see these Fascist messages defacing our property. Our V. Rev. Milojko Dimitric, his wife Svetlana and their three children live on this property. Because of these threatening messages, they expressed to the police that they no longer feel safe. These hate messages are directed towards all Canadians of Serbian heritage within the City of London.

In London and the surrounding area there are approximately 300 families of Serbian origin who frequent the Church grounds and Cultural centre to observe their religion and cultural heritage. The Cultural centre is used by over 100 children and teens that regularly attend school, practice folk dancing and play soccer. Throughout the year, many other functions are held here.

We are asking that you be proactive in assisting to prevent such hateful and threatening activities targeting the Canadian-Serbian community which has been a role model in London and area for over 50 years. It is imperative that places of worship and cultural centers be free of such criminal activities.

Do let us know what else we can do to eliminate this type of incident from happening again.

Разлог овог писма је наша забринутост у вези графита исписаних по нашем црквеном имању у ноћи Фебруара 20. на 21., 2010.

Графити су се састојали од фашистичко-нацистичких порука Хрватских Усташа које потичу још из Другог Светског Рата, главног усташког симбола (слова U), као и усташког ратног поздрава "za dom spremni!". 1941. године, уз подршку и благослов Нацистичке Њемачке усташка терористичка организација основала је квислиншку Независну Државу Хрватску на просторима данашње Хрватске и Босне и Херцеговине, да би под њеним окриљем затим спровела расно и етничко истребљење Срба, Јевреја, и Рома. У ове сврхе, између '41. и '45. године, усташе су основале многе концентрационе логоре, међу којима је највећи био Јасеновац, у којем је на зверски начин убијено преко 700,000 људи. Кад се каже "za dom spremni!" мисли се дакле спремни на овакве злочине. Овог Фебруара 21., у Недељу, пред богослужење, на нашој цркви овде у Лондону осванула су те и такве усташке пароле.

Разумљиво је да смо узнемирени оваквим скрнављењем нашег имања, цркве и културног центра. Наш свештеник Милојко Димитрић живи ту са женом Светланом и троје деце. Вандализам тако озбиљног и претећег карактера учинио је да се они у властитој кући више не осећају сигурни. Али ове поруке мржње имају за мету заправо сваког Канађанина Српског порекла у овој области.

У нашој црквено-школској општини учествује преко 300. породица, који то имање користе за разне своје верске и народне обичаје. Ту је и преко 100. деце и младих који похађају школу, играју фудбал или фолклор. Ту се током године одржавају и многе друге приредбе и делатности.

Молимо вас да се потрудите да оне одговорне за ово злодело спречите да не оду даље са претњама тако ужасним и опасним по нашу заједницу, заједницу која већ више од 50. година у миру и пријатељству живи са другим народима и народностима у овој области. Од највеће је важности да света места, места намењена за молитву и богослужење, остану чиста од оваквих грозота.

Такође вас молимо да нас упутите шта бисмо и сами могли урадити да се овако нешто не понови.

Распоред Богослужења и прослава у ЦШО Свети Сава у Лондону за 2010 годину

1) Четвртак, Април 1. - Велики Четвртак – Велико Бдење (читање 12 Јеванђеља), почетак у 18:00 (6:00 pm)
2) Петак, Април 2. - Велики Петак, Вечерње са изношењем Гроба Христова (Пластенице), почетак у 18:00 (6:00 pm)
3) Недеља, Април 4. - Васкрс, Јутарње са Светом Литургијом, почетак у 10:00 (10:00 am)
4) Понедељак, Април 5. - Други Васкрс, Света Литургија, почетак у 10:00 (10:00 am)
5) Уторак, Април 6. - Трећи Васкрс, Света Литургија, почетак у 10:00 (10:00 am)
6) Среда, Април 7. - Благовести, Света Литургија, почетак у 10:00 (10:00 am)
7) Четвртак , Мај 6. - Свети Великомученик Георгије (Ђурђевдан), Света Литургија, почетак у 10:00 (10:00 am), у продужетку резање славских колача

Распоред Манифестација (прослава):

1) Недеља, Април 4. - Васкрс, Послије Свете Литургије, свечани ручак у хали
2) Субота, Мај 1. - Фолклорна Група Светосавље Лондон, организује Фолклоријаду са почетком у 17:00 (5:00 pm) з Пољској сали, 554 Hill Street
3) Субота, Мај 16. - Голф турнир који организује Црквено Школска Општина (за више информација обратите се Влади Цветковићу (519) 319-9713)
4) Недеља, Мај 23. - Послије Свете Литургије са почетком у 12 сати на имању наше цркве одржаће се Ђурђевдански пикник. Обезбеђена је музика уживо, а за храну ће бити бифтек на роштиљу и ћевапи. Наша Фолклорна Група Светосавље ће наступити са једночасовним програмом. Улаз бесплатан.
5) Недеља, Август 1. - Слава Кола Српских Сестара, Света Великомученица Марина – Огњена Марија. После Свете Литургије свечани ручак у нашој хали.
6) Недеља, Септембар 5. - Света Литургија у 10 am (Помен Епископу Стефану, оснивачу наше парохије и свих преминулих ктитора нашег Храма). После Литургије народно весеље - пикник. Наступаће наша фолклорна група Светосавље. Музика уживо, улаз је за све бесплатан.

Veronika Jovicic

Sales Represenative
Sutton Group Preferred Realty Inc.
519.438.2222
vjovicic@sutton.com

Hristos vaskrse!

www.veronikajovicic.com

PLATINUM AWARD

REALTOR®